

**ROMÂNIA
JUDEȚUL VASLUI
CONSILIUL JUDEȚEAN**

**Proiect de hotărâre nr. 10 /2016
privind aprobarea Înțelegerii de Cooperare între Județul Vaslui din România și
Raionul Cantemir din Republica Moldova**

având în vedere:

- expunerea de motive a președintelui Consiliului Județean Vaslui;
 - adresa Președintelui Raionului Cantemir nr. 279/26.05.2016;
 - avizul Ministerului Afacerilor Externe, transmis cu adresa nr. H2-1/3327 din data de 22 iulie 2016;
 - avizul Ministerului Dezvoltării Regionale și Administrației Publice, transmis cu adresa nr. 66643/25.07.2016;
- în conformitate cu prevederile:
- art. 15 alin (1) și alin (5) din Legea nr. 215/2001 privind administrația publică locală, republicată, cu modificările și completările ulterioare;
 - art. 35¹ din Legea nr. 273/2006 privind finanțele publice locale, cu modificările și completările ulterioare;
 - Ordinului Ministerului Dezvoltării Regionale și Administrației Publice nr. 1.120/2014;
 - Ordinului Ministerului Finanțelor Publice nr. 1030/2014 pentru aprobarea procedurii de finanțare prevăzute la art. 35¹ din Legea nr. 273/2006 privind finanțele publice locale;
 - art. 91 alin.(1) lit. e), alin.(6), lit. c).
- în temeiul art. 97 alin. (1) din Legea nr. 215/2001 privind administrația publică locală, republicată, cu modificările și completările ulterioare,

Consiliul Județean Vaslui,

H O T Ă R Ă Ș T E :

Art. 1.- Se aprobă Înțelegerea de Cooperare între Județul Vaslui din România și Raionul Cantemir din Republica Moldova, prevăzută în anexa care face parte integrantă din prezenta hotărâre.

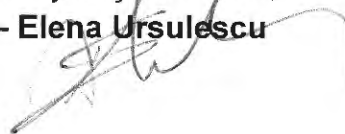
Art. 2- Aducerea la îndeplinire a prezentei hotărâri revine Direcției Dezvoltare și Cooperare și Direcției Economice din cadrul aparatului de specialitate al Consiliului Județean Vaslui.

Art. 3- Copii după prezenta hotărâre se vor transmite Consiliului Raional Cantemir, Instituției Prefectului- județul Vaslui, Direcției Dezvoltare și Cooperare și Direcției Economice din cadrul aparatului de specialitate al Consiliului Județean Vaslui.

Vaslui, ____ septembrie 2016

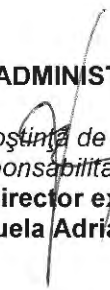
PREȘEDINTE,
Dumitru Buzatu

Avizat pentru legalitate:
Secretarul județului Vaslui,
Diana – Elena Ursulescu



DIRECȚIA ADMINISTRAȚIE PUBLICĂ

*Am luat la cunoștință de acest înscris oficial și
îmi asum responsabilitatea asupra legalității*
Director executiv,
Manuela Adriana Huides



Direcția Dezvoltare și Cooperare
*Îmi asum responsabilitatea pentru fundamentarea,
corectitudinea și legalitatea întocmirii acestui înscris
oficial*
Director executiv,
Mihaela Chircu



ÎNTELEGERE DE COOPERARE **între Județul Vaslui din România și Raionul Cantemir din Republica Moldova**

Județul Vaslui din România și Raionul Cantemir din Republica Moldova,
denumite în continuare "Părți";

având în vedere caracterul special al relațiilor dintre România și Republica
Moldova, conferit de comunitatea de limbă, istorie, cultură și tradiții;

pornind de la dorința reciprocă de a stabili și dezvolta legături de cooperare, pe
multiple planuri de interes comun, la nivelul județului Vaslui și al raionului Cantemir;

în baza Acordului de cooperare dintre Asociația Președinților Consiliilor
județene din România și Federația Puterilor Raionale și Locale din Republica Moldova,
semnat la Ploiești, la 27 noiembrie 1997;

potrivit atribuțiilor de care dispun, în conformitate cu legislațiile în vigoare în
România și Republica Moldova,

Au convenit cele ce urmează:

I. ÎN DOMENIUL ADMINISTRAȚIEI PUBLICE LOCALE

Art. 1. Părțile vor colabora în vederea organizării de întâlniri, schimburi de
experiență și informații ale autorităților administrației publice din județul Vaslui și
raionul Cantemir, cu privire la legislație, reguli și proceduri de desfășurare a activităților
specifice.

Art. 2. Părțile, de comun acord și pe bază de reciprocitate, vor organiza vizite și
schimburi de delegați în unitățile administrativ teritoriale, prin grupuri de funcționari
publici, primari, consilieri, și alte persoane angajate în instituțiile publice locale.

Art. 3. Părțile vor facilita participarea șefilor administrațiilor publice din județul Vaslui
și raionul Cantemir, a conducătorilor instituțiilor subordonate administrației publice
locale și a organizațiilor neguvernamentale din localitățile respective la manifestări
dedicate zilelor naționale ale României și Republicii Moldova, precum și în cadrul altor
acțiuni.

Art. 4. Părțile vor facilita stabilirea de relații bilaterale între autoritățile administrației
publice orășenești și comunale, între agenți economici din industrie și comerț, între
instituții publice locale, cât și între localități în vederea înfrățirii lor.

Art. 5. Părțile vor sprijini, prin mijloace specifice legale, dezvoltarea micului trafic
de frontieră, încurajând vizitele ce se vor organiza între locuitorii din județul Vaslui și
raionul Cantemir, pe baza principiului reciprocității.

Art. 6. Părțile vor susține perfecționarea funcționarilor din aparatul propriu al
Consiliului raional Cantemir în domeniul administrației publice locale, pe baza unor
programe concrete.

II. ÎN DOMENIUL ECONOMIC

Art. 7. Părțile, dorind să încurajeze amplificarea continuă a cooperării economice și tehnice, își exprimă interesul ca raporturile lor de cooperare să vizeze:

a) favorizarea dezvoltării economice a celor două unități administrativ-teritoriale pe care le reprezintă, prin încurajarea schimburilor comerciale de materii prime și materiale, mașini și echipamente, produse alimentare, bunuri de consum;

b) încurajarea și sprijinirea creării unor societăți comerciale mixte, asociații economice cu personalitate juridică și alte forme care se vor conveni între persoane juridice din județul Vaslui și raionul Cantemir.

Art. 8. Părțile vor colabora în vederea implementării unor proiecte de investiție de interes comun.

Art. 9. Părțile vor iniția și promova stabilirea de relații de cooperare între asociații patronale ale oamenilor de afaceri, în scopul organizării periodice a unor expoziții, târguri cu produse agro-alimentare, bunuri de larg consum, ale agenților economici din cele două unități administrativ teritoriale.

Art. 10. Părțile vor sprijini schimbul permanent de informație între camerele de comerț și industrie cu privire la oportunitățile de afaceri, regimul de import-export, formarea la nivelul fiecărei camere a unor seturi de informații complete cu privire la regimul investițional la nivelul celor două unități administrativ-teritoriale.

Art. 11. Părțile vor sprijini organizarea de întâlniri între agenții economici în vederea cooperării în domenii de interes comun.

Art. 12. În domeniul agriculturii, părțile vor concretiza cooperarea prin:

a) sprijinirea livrării reciproce de semințe și material săditor;

b) întâlniri ale specialiștilor din agricultură și industria alimentară în scopul colaborării în domeniul producției și prelucrării de materii prime;

c) informarea promptă a părților în situația în care apar boli, dăunători sau există perioade de carantină și sincronizarea tratamentelor de combatere a acestora.

III. ÎN DOMENIUL COLABORĂRII TRANSFRONTALIERE ȘI AL PROTECȚIEI MEDIULUI ÎNCONJURĂTOR

Art. 13. Părțile vor coopera în sprijinirea autorităților publice competente pentru folosirea în comun a apelor de frontieră și protecția acestora, acordându-se o atenție deosebită protecției calitative și cantitative a apelor de suprafață, a celor subterane și prevenirea poluării, prin prelevarea, semestrial, de probe și informarea reciprocă în acest sens.

Art. 14. Părțile vor coopera pentru conservarea biodiversității în bazinul râului Prut, minimalizarea activităților umane pentru a proteja habitatele naturale și ecosistemele de frontieră.

Art. 15. Părțile vor coopera în efectuarea de schimburi de informații în ceea ce privește accidente cu impact transfrontalier.

Art. 16. Părțile vor coopera în luarea măsurilor corespunzătoare pentru participarea publicului la activitățile de protecție a mediului și facilitarea accesului la informațiile din domeniul respectiv.

Art. 17. Părțile vor colabora la elaborarea și implementarea unor proiecte de dezvoltare economică și socială a zonei transfrontaliere, vor identifica și accesa în comun sursele de finanțare existente.

IV. ÎN DOMENIUL ÎNVĂȚĂMÂNTULUI

Art. 18. Părțile vor sprijini serviciile publice județene de învățământ în organizarea de acțiuni specifice pentru studierea experienței echipelor manageriale județene, în următoarele domenii de activitate:

- a) Organizarea procesului instructiv-educativ;
- b) Colaborarea cu autoritățile publice locale;
- c) Organizarea evaluării activității cadrelor didactice și a instituțiilor de învățământ;
- d) Prevenirea abandonului școlar;
- e) Sprijinirea copiilor ai căror părinți sunt plecați la muncă în străinătate.

Art. 19. Părțile vor facilita organizarea diverselor concursuri, competiții, inclusiv la disciplinele de studiu, între elevi, cu participarea instituțiilor de învățământ.

Art. 20. Părțile vor sprijini organizarea de schimburi de experiență între Casa Corpului Didactic din județul Vaslui și Centrul metodic al Direcției Generale Învățământ din raionul Cantemir.

Art. 21. Părțile vor sprijini organizarea de schimburi de experiență între grupuri de cadre didactice și elevi din instituțiile de învățământ din județul Vaslui și raionul Cantemir.

V. ÎN DOMENIUL CULTURAL

Art. 22. Părțile vor înlesni realizarea de manifestări culturale între localitățile din județul Vaslui și raionul Cantemir, în cadrul cărora se va pune un accent deosebit pe promovarea cunoașterii valorilor autentice ale creației literare și artistice, a elementelor comune din cele două unități administrativ teritoriale, precum și a tradițiilor folclorice specifice. Vor fi organizate expoziții de artă plastică, tabere de creație, lansări de carte, festivaluri, târguri, precum și alte acțiuni.

Art. 23. Părțile vor contribui la realizarea de manifestări cultural-folclorice cu participarea unor formații profesioniste și de amatori.

Art. 24. Părțile vor facilita constituirea unor asociații culturale, care pe bază de reciprocitate să promoveze valorile culturale specifice celor două unități administrativ-teritoriale.

Art. 25. Anual, în ultimul trimestru, se va perfecta și aproba calendarul acțiunilor comune pentru anul următor.

VI. ÎN DOMENIUL TURISMULUI ȘI SPORTULUI

Art. 26. Părțile vor sprijini dezvoltarea turismului (în special a agroturismului, turismului ecumenic și cultural) și vor promova reciproc potențialul turistic al celor două unități administrativ-teritoriale, în scopul creșterii numărului de vizitatori.

Art. 27. Părțile vor sprijini organizarea de schimburi de experiență între instituțiile și organizațiile cu activitate în domeniul sportului din județul Vaslui și raionul Cantemir.

Art. 28. Părțile vor facilita organizarea diverselor concursuri, competiții, între sportivi, cu participarea sportivilor, echipelor, antrenorilor români și moldoveni.

VII. IN DOMENIUL POLITICII DE TINERET

Art. 29. Părțile vor încuraja colaborarea activă și schimbul de experiență în domeniul tineretului prin: organizarea de tabere de vară pentru copii și adolescenți, schimb de informații și publicații pe teme de tineret, schimb de informații privind organizațiile și mișcările de tineret în localitățile din județul Vaslui și Raionul Cantemir, precum și activitatea acestora legată de politica publică de tineret din Județul Vaslui și Raionul Cantemir.

Art. 30. Părțile vor încuraja participarea reprezentanților lor la activități bilaterale de tineret: festivaluri, conferințe, simpozioane, seminarii, expoziții, reuniuni, forumuri, programe de voluntariat și alte evenimente, precum și schimbul de experiență dintre specialiștii în domeniul politicii de tineret.

Art. 31. Autoritățile locale vor acorda sprijinul necesar desfășurării în condiții optime a unor evenimente și programe comune în cele două unități administrativ-teritoriale, la care vor participa grupurile organizate de tineret și reprezentanții celor două Părți.

VIII. ÎN DOMENIUL SĂNĂTĂȚII

Art. 32. Părțile vor sprijini schimbul permanent de informații privind legislația în vigoare în domeniu din România și Republica Moldova.

Art. 33. Părțile vor încuraja și facilita schimbul de experiență și bune practici între specialiștii în domeniu din cele două unități administrativ-teritoriale, precum și alte acțiuni comune de formare a specialiștilor.

Art. 34. Părțile, de comun acord și pe bază de reciprocitate, vor organiza vizite și schimburi de delegați.

Art. 35. Părțile vor colabora la elaborarea și implementarea unor proiecte în domeniul sănătății, vor identifica și accesa în comun sursele de finanțare nerambursabile existente.

IX. DISPOZIȚII FINALE

Art. 36. Prevederile prezentei Înțelegeri vor fi detaliate prin programe de acțiuni concrete, cu precizarea termenelor calendaristice, încheiate între instituțiile din domeniile de colaborare menționate; în acest scop, se vor constitui la nivelul fiecărei părți grupuri de lucru formate din specialiști.

Art. 37. Reprezentanții părților semnatare vor analiza – periodic – stadiul îndeplinirii prevederilor din prezenta Înțelegere de cooperare, vor stabili măsuri pentru extinderea și susținerea acestora și vor informa fiecare în parte Consiliul județean Vaslui și respectiv Consiliul raional Cantemir, asupra modului de derulare a cooperării între cele două entități ale administrației publice.

Art. 38. Părțile vor suporta toate cheltuielile apărute în cursul implementării prezentei Înțelegeri, în condițiile și limitele stipulate de legislațiile naționale ale statelor celor două Părți.

Art. 39.- (1) Pentru realizarea obiectivelor din prezenta Înțelegere de cooperare, Județul Vaslui poate participa la realizarea și finanțarea unor obiective de investiții ale

Raionului Cantemir din Republica Moldova, a unor programe comune culturale, sportive, de tineret și educaționale, stagii de pregătire profesională și a altor acțiuni care contribuie la dezvoltarea relațiilor de prietenie, conform legislației în vigoare.

(2) - În acest scop, Județul Vaslui poate aproba finanțarea unor proiecte propuse de Raionul Cantemir, în baza Înțelegerii de Cooperare, conform legislației în vigoare.

Art. 40. (1) Prezenta Înțelegere se încheie pe o perioadă nedeterminată și va produce efecte la data semnării.

(2) Prezenta Înțelegere poate fi modificată prin acordul scris al Părților. Modificările vor intra în vigoare în conformitate cu dispozițiile alin. (1).

(3) Înțetarea prezentei Înțelegeri de Cooperare nu va afecta punerea în aplicare a programelor și proiectelor demarate în perioada de valabilitate a acesteia cu excepția cazului în care s-a convenit altfel de către Părți.

(4) Orice divergență intervenită între Părți în legătura cu interpretarea prezentei Înțelegeri va fi rezolvată de acestea pe cale amiabilă.

(5) Oricare dintre Părți poate denunța prezenta Înțelegere de Cooperare printr-o notificare scrisă adresată celeilalte Părți. În acest caz, prezenta Înțelegere de Cooperare nu mai este în vigoare începând cu cea de-a 30-a zi de la data notificării.

Semnată la _____ la data de _____ în două exemplare originale, în limba română, ambele texte fiind egal autentice.

*Pentru
Județul Vaslui
din România
Președinte*

*Pentru
Raionul Cantemir
din Republica Moldova
Președinte*

EXPUNERE DE MOTIVE

la proiectul de hotărâre privind aprobarea Înțelegerii de Cooperare între Județul Vaslui din România și Raionul Cantemir din Republica Moldova

Doamnelor și domnilor consilieri,

În scopul îmbunătățirii colaborării dintre județul Vaslui și Raionul Cantemir din Republica Moldova, al întreprinderii de activități reciproc avantajoase, al susținerii dezvoltării economice și sociale a celor doua zone, Raionul Cantemir, prin adresa nr. 279 din 26 mai 2016, dorește să perfectăm o Înțelegere de Cooperare între cele două unități administrativ-teritoriale.

Scopul Înțelegerii de Cooperare constă în extinderea și îmbunătățirea relațiilor dintre organizațiile, colectivitățile și autoritățile locale din unitățile administrativ-teritoriale semnate.

Pentru realizarea acestui scop, părțile semnate își propun armonizarea preocupărilor și extinderea colaborării în următoarele domenii:

- Administrație publică locală
- Economie
- Colaborare transfrontalieră și protecția mediului înconjurător
- Învățământ
- Cultură
- Turism
- Sport
- Politica de tineret
- Sănătate

Urmează ca, în conformitate cu prevederile Înțelegerii, să fie elaborate și implementate programe concrete de acțiuni în domeniile sus menționate.

Pentru realizarea obiectivelor din Înțelegerea de Cooperare, Județul Vaslui poate participa la realizarea și finanțarea unor obiective de investiții ale Raionului Cantemir din Republica Moldova, a unor programe comune culturale, sportive, de tineret și educaționale, stagii de pregătire profesională și a altor acțiuni care contribuie la dezvoltarea relațiilor de prietenie, conform art. 15 alin.(5) din Legea 215/2001 privind administrația publică locală, republicată, cu modificările și completările ulterioare.

În acest scop, Județul Vaslui poate aproba finanțarea unor proiecte propuse de Raionul Cantemir, în baza Înțelegerii de Cooperare, conform procedurilor stabilite prin Ordinul Ministerului Dezvoltării Regionale și Administrației Publice nr. 1.120/2014 și al Ministerului Finanțelor Publice nr. 1030/2014 pentru aprobarea procedurii de finanțare prevăzute la art. 35¹ din Legea nr. 273/2006 privind finanțele publice locale.

Potrivit dispozițiilor art. 41 din Legea nr. 590/2003 privind tratatele, coroborate cu dispozițiile art. 14 din legea organică privind administrația publică locală, inițiativa

noastră de colaborare cu autorități ale administrației publice din străinătate a fost comunicată, spre avizare, cu adresa nr. 8778/18.07.2016, Ministerului Afacerilor Externe și cu adresa nr. 8777/18.07.2016, Ministerului Dezvoltării Regionale și Administrației Publice.

Prin adresa nr. H 2-1/3327 din 22 iulie 2016 a Ministerul Afacerilor Externe și prin adresa nr. 66643 din 25.07.2016 a Ministerul Dezvoltării Regionale și Administrației Publice a fost avizată favorabil încheierea Înțelegerii de Cooperare, ambele ministere propunând anumite reformulări care au fost incluse în anexa la prezentul proiect de hotărâre.

În conformitate cu prevederile art.41 alin. (5) din Legea nr. 590/2003 privind tratatele, copia ale Înțelegerii de Cooperare semnată, va fi transmisă în termen de 10 zile lucrătoare de la data semnării, atât la Ministerul Afacerilor Externe cât și la Ministerul Dezvoltării Regionale și Administrației Publice.

În acest context, am inițiat și vă propun să aprobați proiectul de hotărâre în forma prezentată.

PREȘEDINTE,
Dumitru Buzatu

ROMÂNIA
JUDEȚUL VASLUI
CONSILIUL JUDEȚEAN
DIRECȚIA DEZVOLTARE
ȘI COOPERARE

R A P O R T

la proiectul de hotărâre privind aprobarea Înțelegerii de Cooperare între Județul Vaslui din România și Raionul Cantemir din Republica Moldova

În conformitate cu prevederile art. 98 coroborat cu art. 44 din Legea nr. 215/2001 privind administrația publică locală, republicată, cu modificările și completările ulterioare, Direcția dezvoltare și cooperare, a analizat proiectul de hotărâre privind aprobarea Înțelegerii de Cooperare între Județul Vaslui din România și Raionul Cantemir din Republica Moldova.

Proiectul de hotărâre contribuie la realizarea obiectivelor Consiliului Județean Vaslui de dezvoltare a relațiilor internaționale și la extinderea și îmbunătățirea relațiilor dintre organizațiile, colectivitățile și autoritățile locale din unitățile administrativ-teritoriale semnatare. În acest fel, proiectul este în concordanță cu obiectivul strategic nr. 9 *“Dezvoltarea cooperărilor internaționale și transfrontaliere”* al Strategiei de dezvoltare economico- socială a Județului Vaslui, cu orizontul de timp 2013-2020.

De asemenea, proiectul corespunde prevederilor legale în materie (art. 15 alin (5) din Legea 215/2001 privind administrația publică locală, art. 35¹ din Legea nr. 273/2006 privind finanțele publice locale), privind posibilitatea Județului Vaslui de a participa la finanțarea unor proiecte ale Raionului Cantemir, în baza hotărârii autorității deliberative.

Față de cele prezentate, considerăm necesară și oportună aprobarea proiectului de hotărâre propus, în forma prezentată.

DIRECTOR EXECUTIV,

Chircu Mihaela



Requise

Republica Moldova
Consiliul Raional
Cantemir
Președintele raionului

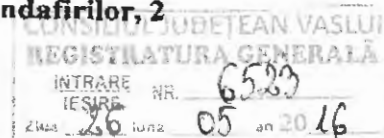
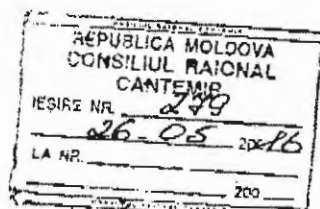


7301, or. Cantemir,

tel.(fax)0-273- 2-26-50, 2-20-58

Республика Молдова
Районный Совет
Кантемир
Председатель района

str.Trandafirilor, 2



Dlui Dumitru BUZATU,
președintele Consiliului Județean Vaslui

Dle președinte! Adresăm respectuos rugămintea-solicitare către Consiliul Județean Vaslui de a accepta încheierea unui Acord de Parteneriat dintre Consiliul Județean Vaslui și Consiliul Raional Cantemir. În opinia noastră, acest parteneriat va deschide noi posibilități de colaborare multiplanică dintre cele două autorități, facilitând inițierea și aprofundarea relațiilor bilaterale, reciproc avantajoase.

În speranța unui răspuns pozitiv,
Vă mulțumim anticipat,
asigurându-vă de înaltă considerațiune.

Președintele Raionului Cantemir



Andrei CIOBANU

Em.Ion Domenco, tel-0-273-2-24-52



Nr. 66643 / 25.06.2016

Către: Consiliul Județean Vaslui

Domnul Președinte Dumitru BUZATU

Ref.: Solicitare avize de oportunitate și de conformitate pentru proiectul „Înțelegerii de Cooperare între Județul Vaslui din România și Raionul Cantemir din Republica Moldova”.

Domnule Președinte,

Urmare adresei dumneavoastră nr. 8777 din 18.07.2016, înregistrată la Ministerul Dezvoltării Regionale și Administrației Publice cu nr. 66643 din 19.07.2016, vă comunicăm faptul că Ministerul Dezvoltării Regionale și Administrației Publice consideră oportună inițiativa de a încheia un document de cooperare între Județul Vaslui din România și Raionul Cantemir din Republica Moldova și avizează conform textul acestui document, cu următoarele observații și propuneri:

1. Se va elimina mențiunea „Anexă la Hotărârea nr...../.....” de pe prima pagină a proiectului documentului de cooperare, aceasta nefiind specifică acestui tip de documente.
2. Propunem înlocuirea corespunzătoare a termenului „formațiuni” din cadrul articolului 23 cu termenul corect „formații”.

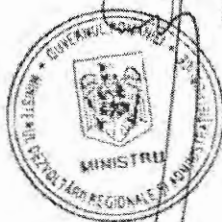
Precizăm că, în conformitate cu prevederile art. 41 alin.(5) din *Legea nr. 590/2003 privind tratatele*, o copie a Înțelegerii de Cooperare semnate va fi transmisă, în termen de 10 zile lucrătoare de la data semnării, atât la Ministerul Dezvoltării Regionale și Administrației Publice - Serviciul Relații Internaționale, cât și la Ministerul Afacerilor Externe.

Cu stimă,

VICEPRIM-MINISTRU,

MINISTRUL DEZVOLTĂRII REGIONALE ȘI ADMINISTRAȚIEI PUBLICE,

VASILE DINCU





ROMÂNIA
Ministerul Afacerilor Externe

Direcția Drept Internațional și Tratat

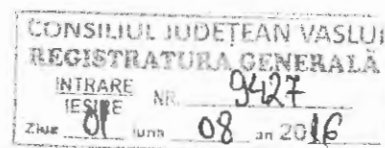
Aleea Alexandru nr. 31, Sector 1
011822 București, România

Tel.: +40 (0)21 319 1102
Fax: +40 (0)21 319 2354
www.mae.ro

Nr.H2-1/ 3327

22 iulie 2016

Ref: solicitare aviz conform pentru Înțelegere de Cooperare între Județul Vaslui și Raionul Cantemir din Republica Moldova



Domnule președinte,

La adresa dumneavoastră nr. 8778 din 18 iulie 2016 prin care se solicită avizul Ministerului Afacerilor Externe la proiectul Înțelegerii de cooperare între Județul Vaslui și Raionul Cantemir din Republica Moldova, vă comunicăm avizul conform asupra textului prezentat, în conformitate cu art. 15 și 16 din Legea nr. 215/2001 a administrației publice locale și art. 41 din Legea nr. 590/2003 privind tratatele.

Totodată, considerăm că în cadrul art. 39 alin. 1 și 2 nu este necesară menționarea prevederilor legislației interne în baza cărora se vor derula proiectele bilaterale comune, acestea urmând a fi stipulate în cadrul documentelor procedurale interne ale părții române, respectiv actele ce vor fi inițiate pe plan intern de Consiliul Județean Iași.

Cu stimă,

Alina Orosan
Alina Orosan,
director



Domnului Dumitru Buzatu
Președintele Consiliului Județean

*Notă: avizul este înregistrat în dosarul de
hotărâre pt sesiunea din sept. 17.*